



3

Game 0711

Wednesday, January 22, 2003

Attendance 12,954 at MCI Center

Start 7:08 PM ET; End 9:30 PM ET

Final

5

WASHINGTON
CAPITALS

Game 49 Home Game 23

CAROLINA
HURRICANES
Game 49 Away Game 23

SCORING SUMMARY

SCORING SUMMARY										
G	Per	Time	Team	Goal Scorer	Assist	Assist	CAR	WSH	STR	
1	1	13:14	WSH	J. JAGR (24)	K. MILLER (24)	S. GONCHAR (29)	1 26 22 14 7	68 12 55 37 20 14	PP	
2	1	18:55	CAR	R. FRANCIS (17)	J. O'NEILL (18)	D. TANABE (9)	10 1 92 26 24 21	2 92 37 25 19	PP	
3	2	17:22	WSH	J. JAGR (25)	K. MILLER (25)	M. NYLANDER (32)	1 63 26 13 6 4	68 14 92 54 37 19	EV	
4	3	3:52	WSH	I. CIERNIK (4)	R. LANG (25)	J. DOIG (3)	1 63 26 21 13 6	27 20 55 46 37 29	EV	
5	3	7:42	WSH	K. MILLER (9)	J. JAGR (26)	S. GONCHAR (30)	1 22 14 11 6	14 12 68 55 37 20	PP	
6	3	14:11	CAR	J. VASICEK (3)	N. WALLIN (7)	J. HLAVAC (13)	63 1 26 22 20 7	6 37 25 19 12 11	EV	
7	3	17:28	CAR	J. VASICEK (4)	J. HLAVAC (14)		63 1 26 22 20 7	6 92 68 37 20 19	EV	
8	3	19:59	WSH	J. HALPERN (6)	Unassisted		6 92 26 24 13 10	11 2 37 25 19	SH-EN	

CAROLINA HURRICANES

CAROLINA HURRICANES							WASHINGTON CAPITALS						
#	Per	Time		Player	PIM	Penalty	#	Per	Time		Player	PIM	Penalty
1	1	12:12	2	G. WESLEY	2:00	Holding stick	1	1	4:55	55	S. GONCHAR	2:00	Hooking
2	2	7:27	27	C. ADAMS	2:00	Hooking	2	1	9:29	19	B. WITT	2:00	Tripping
3	3	6:38	2	G. WESLEY	2:00	Hooking	3	1	18:02	29	J. KWATKOWSKI	2:00	Tripping
							4	2	18:46	29	J. KWATKOWSKI	2:00	Cross check
							5	3	19:00	12	P. BONDRA	2:00	Hooking

WASHINGTON CAPITALS

GOALS BY PER.

SHOTS ON GOAL

PENALTIES-MIN

**POWERPLAY
(GOALS-OPP)**

FACE-OFFS

COLLEGE FOOTBALL CHAMPIONSHIP						PLAYOFFS						NHL PLAYOFFS											
			CAR			WSH			CAR			WSH						CAR			WSH		
1		1	1	1	12	9	1	1-2	3-6	1	1-3	1-1	O	9-12	43	8-12	40						
2		0	1	2	14	9	2	1-2	1-2	2	0-1	0-1	D	12-8	60	12-9	57						
3		2	3	3	12	9	3	1-2	1-2	3	0-1	1-1	N	11-13	46	13-11	54						
T		3	5	T	38	27	T	3-6	5-10	T	1-5	2-3	T	32-33	49	33-32	51						
Time										Time	7:53	4:06											

GOALIES (GOALS-SHOTS AGAINST)

THREE STARS

OFFICIALS

		1	2	3	T		Time	1 WSH	68	J. JAGR	Referee:	Don VanMassenhoven
CAR(L)	IRBE	1-9	1-9	2-8	4-26		59:09	2 CAR	63	J. VASICEK	Referee:	Brad Watson
CAR	EMPTY NET	0-0	0-0	1-1	1-1			3 WSH	14	K. MILLER	Linesman:	Gerry Gauthier
WSH(W)	KOLZIG	1-12	0-14	2-12	3-38		60:00				Linesman:	Tony Sericolo

3 Stars picked by: N A

VISITOR

Event Summary

HOME



3

CAROLINA
HURRICANES
Game 49 Away Game 23

Game 0711

Wednesday, January 22, 2003

Attendance 12,954 at MCI Center

Start 7:08 PM ET; End 9:30 PM ET

Final

5

WASHINGTON
CAPITALS
Game 49 Home Game 23

	CAROLINA HURRICANES	+/-	TOI	SHF	PP	SH	EV	SHOTS					FW	FL	F%	PN	PIM
								1	2	3	OT	T					
1	GIRBE, ARTURS		59:09		7:02	4:06	48:01										
80	GWEEKES, KEVIN		0:00		0:00	0:00	0:00										
2	DWESLEY, GLEN	E	19:28	25	0:13	1:26	17:49	1				1				2	4
4	DWARD, AARON	-1	17:56	24	0:13	0:34	17:09	1				1					
6	DHEDICAN, BRET	-3	24:36	29	3:31	2:31	18:34		2	1		3					
7	DWALLIN, NICLAS	+2	12:48	18	0:00	0:09	12:39		3	1		4					
10	CFRANCIS, RON	-1	23:52	28	6:36	0:13	17:03	1		1		2	3	10	23		
11	L DANIELS, JEFF	E	6:52	13	0:00	2:32	4:20						1	2	33		
13	L BATTAGLIA, BATES	-3	19:18	23	5:42	1:13	12:23										
14	CADAMS, KEVYN	E	13:08	20	0:00	2:54	10:14	1	1			2	12	6	66		
20	LHLAVAC, JAN	+2	14:44	19	0:37	0:00	14:07	1				1					
21	D TANABE, DAVID	-1	15:22	21	3:16	0:00	12:06	1				1					
22	D HILL, SEAN	+2	24:41	28	3:24	3:32	17:45		2	1		3					
24	L KAPANEN, SAMI	-1	21:33	26	5:09	0:00	16:24		1	1		2					
26	L COLE, ERIK	-1	18:15	26	2:34	1:07	14:34	2		2		4	2		100		
27	RADAMS, CRAIG	E	10:55	16	0:00	0:00	10:55		2			2				1	2
36	RBOULERICE, JESSE	E	1:12	3	0:00	0:00	1:12		1			1					
42	RHEEREMA, JEFF	E	8:14	9	1:08	0:00	7:06	1				1					
63	CVASICEK, JOSEF	E	19:58	24	1:08	0:00	18:50	2		2		4	10	3	76		
92	R O'NEILL, JEFF	-1	23:53	28	6:45	0:13	16:55	1	2	3		6	4	12	25		
	TEAM TOTALS	-6						12	14	12	0	38	32	33	49	3	6

	WASHINGTON CAPITALS	+/-	TOI	SHF	PP	SH	EV	SHOTS					FW	FL	F%	PN	PIM
								1	2	3	OT	T					
35	GCHARPENTIER, SEBASTIEN		0:00		0:00	0:00	0:00										
37	GKOLZIG, OLAF		60:00		4:06	7:53	48:01										
2	D KLEE, KEN	+1	23:39	28	0:00	5:15	18:24		1			1					
6	DJOHANSSON, CALLE	-2	17:37	28	0:13	2:04	15:20										
8	L GREEN, JOSH	E	9:50	15	0:00	0:00	9:50										
11	C HALPERN, JEFF	E	18:48	26	1:12	4:41	12:55			2		2	18	5	78		
12	R BONDRA, PETER	-1	17:34	21	3:53	0:56	12:45	1	1	1		3				1	2
14	L MILLER, KIP	+1	16:19	19	2:38	0:00	13:41			3		3		1	0		
19	D WITT, BRENDAN	E	22:23	29	0:13	4:29	17:41		1			1				1	2
20	C LANG, ROBERT	E	19:42	24	2:54	1:42	15:06	1				1	6	8	42		
22	L KONOWALCHUK, STEVE	E	2:36	3	0:00	0:00	2:36										
25	R GRIER, MIKE	E	20:39	27	1:02	4:24	15:13	1				1	1	2	33		
27	L CIERNIK, IVAN	+1	8:16	13	0:00	0:00	8:16		1	1		2					
29	D KWATKOWSKI, JOEL	+1	12:38	20	0:00	1:35	11:03									2	4
45	D HENRY, ALEX	E	4:20	6	0:00	0:00	4:20										
46	C SUTHERBY, BRIAN	+1	15:29	19	0:00	2:26	13:03	1	1	1		3	2	3	40		
54	D DOIG, JASON	+1	14:42	22	0:00	2:12	12:30		1			1					
55	D GONCHAR, SERGEI	+1	25:52	27	3:53	0:11	21:48									1	2
68	R JAGR, JAROMIR	E	21:01	23	3:04	0:11	17:46	3	2	1		6					
92	C NYLANDER, MICHAEL	E	20:42	25	1:28	1:26	17:48	2	1			3	6	13	31		
	TEAM TOTALS	+4						9	9	9	0	27	33	32	51	5	10

TOI=Time On Ice SHF=# of Shifts PP=Power Play SH=Short Handed EV=Even Strength

FW=Faceoffs Won FL=Faceoffs Lost F%=Faceoff Win Percentage PN=Number of Penalties PIM=Penalty Minutes